



Cieszymy się, że nasza deklaracja o przystąpieniu do Europejskiego Szlaku Ceramiki została zaakceptowana.

Dziękujemy za pomoc przy naszym polsko-norweskim projekcie partnerom na Europejskim Szlaku Ceramiki, a zwłaszcza przedstawicielom operatora Szlaku z włoskiej Faenzy: Massimo Isola, Benedetta Diamanti, Elisabetta Di Martino, Francesca Minardi, którzy mimo trudnej sytuacji w kraju bez wahania wsparli naszą inicjatywę.

*Serdecznie pozdrawiamy - polsko-norweski team z Bolesławca, Skien i Porsgrunn*

Siamo lieti che la nostra domanda di adesione alla Strada Europea della Ceramica è stata approvata. Ringraziamo i partner della Strada per aver sostenuto il nostro progetto polacco-norvegese. Un ringraziamento speciale è dovuto ai rappresentanti dell'operatore della Strada - la città italiana di Faenza: Massimo Isola, Benedetta Diamanti, Elisabetta Di Martino e Francesca Minardi, che nonostante la difficile situazione nel loro paese senza esitazione hanno sostenuto la nostra iniziativa.

*Cordiali saluti - squadra polacco-norvegese di Bolesławiec, Skien e Porsgrunn*

Vi er glade for at vårt ønske om å bli medlem av European Ceramics Route er akseptert. Vi takker våre partnere fra European Ceramics Route for at dere støttet vårt polsk-norske prosjekt, og vi takker spesielt representantene for ruteoperatøren fra italienske Faenza: Massimo Isola, Benedetta Diamanti, Elisabetta Di Martino, Francesca Minardi. Til tross for den vanskelige situasjonen i landet, har de behandlet og støttet vårt initiativ.

*Med vennlig hilsen - polsk-norsk team fra Bolesławiec, Skien og Porsgrunn*

We are pleased that our declaration to join the European Route of Ceramics has been accepted. We are grateful for the

assistance provided to our Polish-Norwegian project by members of the European Route of Ceramics, in particular, the representatives of the route operator from Faenza, Italy: Massimo Isola, Benedetta Diamanti, Elisabetta Di Martino, Francesca Minardi, who despite the difficult situation in their country supported our initiative without hesitation.

*Best regards, the Polish-Norwegian team from Bolesławiec, Skien and Porsgrunn*

Na zdjęciu od lewej: Dawn Syvertsen (Telemark Fylkeskommune), Krzysztof Hewak (Urząd Miasta Bolesławiec), Karolina Szawica, Jorunn Sem Fure, Christine Hermansen (Telemark Museum), Piotr Roman (Prezydent Miasta Bolesławiec), Ann-Kathrin Samuelsen (Telemark Museum), Anna Bober-Tubaj (Muzeum Ceramiki w Bolesławcu), Floyd Malek (Porsgrunds Porselænsfabrik), Anna Idkowiak (Miejska Biblioteka Publiczna-Centrum Wiedzy w Bolesławcu)

<https://www.ravennanotizie.it/cultura-spettacolo/2020/03/06/salta-assemblea-generale-a-parigi-membri-della-strada-europea-della-ceramica-faenza-si-riuniscono-in-videoconferenza-le-novita/>

info/2020/04/kultura